



François Gagnon  
FGagnon@lesoleil.com

## À deux, c'est mieux !

**D**ominik Hasek coule les Sénateurs d'Ottawa. Privés de Jaromir Jagr, les Penguins de Pittsburgh déjouent cinq fois Martin Brodeur. Al MacInnis démontre à chaque présence pourquoi il est le meilleur défenseur de la LNH.

À ne pas en douter, la vraie saison est enfin commencée. Et en quelques jours seulement, les séries éliminatoires ont presque réussi à faire oublier le Canadien et leur saison aussi longue que morne. Les rencontres entre les 16 meilleures équipes du circuit foisonnent de jeu rapide, de mises en échec solides, de buts spectaculaires ou d'arrêts miraculeux.

Malgré ces exploits, on entend parler autant des « performances » des arbitres que de celles des joueurs. Pourquoi ?

Parce que pendant que les joueurs s'élancent dans les séries éliminatoires, les arbitres, regroupés en duo, se retrouvent en plein camp d'entraînement. Un non-sens à l'image de la LNH.

En dépit des multiples quolibets selon lesquels deux arbitres peuvent être deux fois pires, et non seulement deux fois meilleurs qu'un seul, le système à deux officiels a fait ses preuves.

Au début, c'était drôle. Kerry Fraser avait plus de temps pour se contempler dans les baies vitrées, Paul Ste-

**Fraser avait plus de temps pour se contempler**

wart était malheureux de ne plus pouvoir s'offrir des *one-man-show* et Mick McGeough prouvait que la complicité d'un de ses chums ne

changeait rien au fait qu'il est simplement un mauvais arbitre. Mais dans l'ensemble, c'était bien. Après tout, à deux, c'est toujours mieux...

Les coups de bâton, les coups vicieux, assénés par-derrière et loin des regards étaient soudainement appelés. Les choses s'amélioraient, sauf que dans sa grande sagesse, la LNH a décidé de compléter les huit dernières semaines de la saison avec un seul arbitre.

Résultats: les joueurs ont repris leurs vieilles habitudes, et les arbitres ont retrouvé leur royaume qu'ils n'avaient plus à partager. Depuis mercredi, ils doivent repartir à zéro. Ils doivent reprendre le contrôle de la patinoire et piler sur leur gros ego en partageant la scène. Ce qui n'est pas toujours facile.

Si vous avez regardé le premier match Ottawa-Buffalo, vous avez sans doute remarqué que Kerry Fraser et Dennis LaRue se sont livrés une guerre de pouvoir mercredi dernier. Du centre de la patinoire, d'où il leur fallait des jumelles pour bien voir le jeu, Fraser et LaRue s'amusaient à appeler des pénalités sur le dos de l'autre qui était au milieu de l'action...

Rencontré à Ottawa, vendredi, le responsable des arbitres, Bryan Lewis, assurait que ses employés formaient des équipes, que la patinoire était un tout, et non seulement deux zones contrôlées par l'un ou l'autre des officiels.

Lewis assurait aussi que les arbitres — et le superviseur qui les chaperonne — étaient tous très heureux de prendre part aux séries en équipe. Qu'ils avaient même déniché des surnoms pour baptiser leur groupe.

Lesquels? *Mutt and Jeff*; Oscar et Félix; Grand galop et Petit trot... Lewis n'a pas voulu le dire.

Cela dit, à l'exception du duo Paul Stewart-Paul Devorski qui donnerait de l'artificaire à un entraîneur pee-wee, les arbitres forment des duos équilibrés dont le travail s'améliorera au fil des séries et de la mise à l'écart des maillons les plus faibles de la chaîne.

On peut imputer toutes sortes de blâmes aux arbitres de la LNH: leur intransigence en première période, leur laxisme en fin de match et en prolongation; la fâcheuse habitude que certains d'entre eux ont de se croire plus importants que le match qu'ils arbitrent.

Mais pour une rare fois, on ne peut leur imputer la responsabilité de leurs performances bien ordinaires lors des premiers matchs des séries. Ce blâme, c'est la LNH qui doit l'assumer. Parce que les séries éliminatoires sont l'occasion de récompenser les meilleurs, qu'ils soient joueurs ou arbitres et non l'occasion de procéder à un camp d'entraînement.

LE SOLEIL

# SPORTS

CAHIER D LE LUNDI 26 AVRIL 1999

ZOOM

Les habitués

Les Blues de St. Louis participent aux séries éliminatoires de la LNH pour une 20<sup>e</sup> année d'affilée. Voici les plus longues séquences consécutives de participation aux séries éliminatoires.

Bruins de Boston 1968-96	29
Blackhawks de Chicago 1970-97	28
Canadien de Montréal 1971-94	24
Canadien de Montréal 1949-69	21
Red Wings de Detroit 1939-58	20
Blues de St. Louis 1980-99	20

Source: LNH INFOGRAPHIE, AP / PC / LE SOLEIL



Ugueth Urbina a été lamentable en neuvième manche.

## Les Expos coulés par leur as releveur

### Alou: «Urbina n'a pas retrouvé sa forme»

MICHEL LAJEUNESSE  
Presse canadienne

**MONTREAL** — Les Phillies de Philadelphie se sont « payés la traite » en arrachant quatre points à l'as releveur Ugueth Urbina après deux retraits en neuvième manche, hier, et ils ont battu les Expos 8-6 pour compléter le balayage de la série de trois matchs. Cette série du week-end n'a attiré que 26 319 spectateurs au Stade olympique.

Dans cette manche, Urbina (1-2) a cédé quatre coups sûrs et un but sur balles et a mal réagi sur un amorti de Doug Glanville. Un simple du frappeur suppléant Alex Arias a donné deux points aux visiteurs, l'amortir de Glanville en a produit un autre et une erreur de Michael Barrett a donné le quatrième point.

« Urbina n'a pas encore retrouvé sa forme, a commenté Felipe Alou. Kevin Jordan et Alex Arias sont de bons frappeurs, mais pas assez pour causer autant de dégâts contre Urbina.

« C'est une question d'élan dans son cas. Il a bousillé une avance au Colorado et là, il n'était pas encore à son mieux. Ce ne sont que de petites choses, mais qui s'amplifient une fois qu'il est rendu dans le feu de l'action. »

La victoire est allée au droitier Paul Byrd, qui n'a permis que quatre coups sûrs et quatre points, dont deux mérités, seulement en huit manches.

Les Expos ont rendu les choses intéressantes en fin de neuvième quand ils ont réduit l'écart à deux points.

Ils ont obtenu trois simples de suite contre Wayne Gomes avant que Barrett n'obtienne un simple d'un point et que Shane Andrews ne suive avec un ballon-sacrifice. Mais avec les buts remplis, Brad Fullmer a trouvé le moyen de fendre l'air.

« Nous avons rendu les choses intéressantes en fin de match, a poursuivi Alou. Je ne m'inquiète pas pour notre attaque. Les autres équipes savent fort bien que nous pouvons marquer des points. Mais il faudra régler toute la question des lanceurs. Au cours des deux derniers jours,

Voir EXPOS en D 2 >

AUTRE TEXTE

□ Une troisième manche fatale pour Vazquez Page D 5

# Superbe retour!

## Les Gouverneurs se redressent et remportent la médaille de bronze

FRANÇOIS RATTÉ  
Le Soleil

■ Moins de 24 heures après avoir encaissé une défaite crève-cœur en deuxième prolongation en demi-finale contre Regina, les Gouverneurs de Sainte-Foy ont rebondi de belle façon pour remporter la médaille de bronze au tournoi de la coupe Air Canada qui se terminait, hier à Prince Albert.

Opposés aux Mintos (l'équipe hôte), les Gouverneurs n'ont laissé aucun doute sur leur supériorité en décrochant une victoire de 6-2 sur Prince Albert.

Visant la médaille d'or à son arrivée à Saskatchewan, le pilote René Matte, des Gouverneurs, ne sautait évidemment pas de joie à la suite du gain convaincant de ses protégés. « C'est plaisant de terminer sur une note victorieuse, mais ce n'est vraiment pas cette rencontre-là qu'on voulait dis-

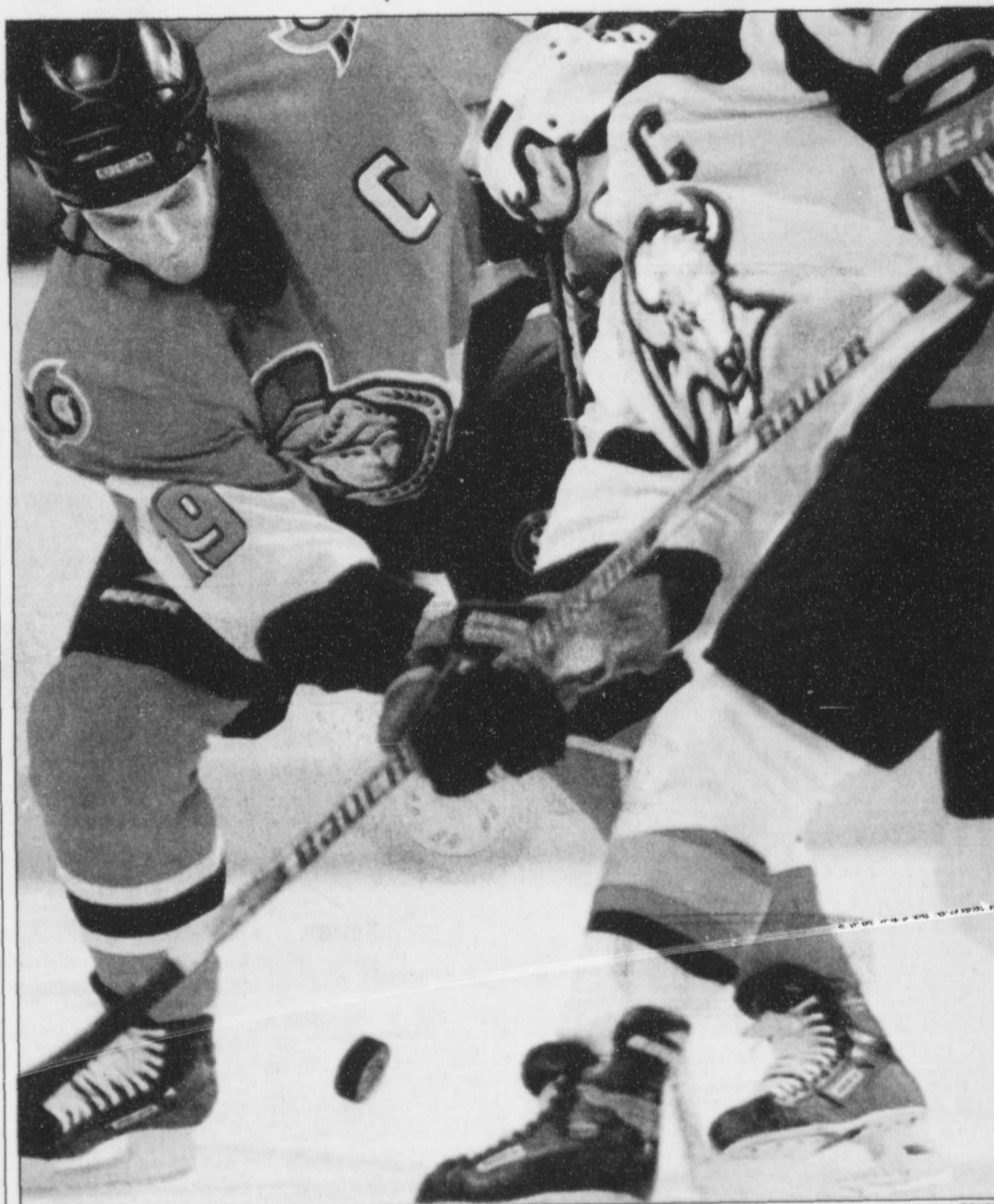
puter aujourd'hui. Terminer en troisième place, c'est mieux que de rentrer à Québec les mains vides, mais nous sommes tellement venus près d'accéder à la finale que ça devient une bien mince consolation », de commenter Matte.

Trois des six formations présentes à Prince Albert se sont démarquées au cours du tournoi: Calgary et Regina, les deux équipes finalistes, ainsi que



René Matte

Voir RETOUR en D 2 >



Michael Peca effectue un travail colossal contre Alexei Yashin qui n'a pas encore amassé un seul point.

## Ottawa: ça sent mauvais

FRANÇOIS LEMENU  
Presse canadienne

**BUFFALO** — Les Sénateurs d'Ottawa n'auraient pu imaginer pire scénario. Deuxièmes au classement de l'Association de l'Est, ils se retrouvent aujourd'hui à une défaite de l'élimi-

nation. En l'emportant 3-0, hier soir, au Marine Midland Arena, les Sabres de Buffalo ne sont plus qu'à une victoire d'un balayage et d'une participation aux demi-finales de l'Est.

Seulement deux équipes ont réussi l'exploit

■ Voir MAUVAIS en D 2 >

EXPOS Périodes creuses

Suite de la D 1

ce sont nos deux meilleurs releveurs (Bobby Ayala et Urbina) qui ont été battus. Je pense que nos chances de gagner sont bonnes quand ces deux gars-là sont sur la colline en fin de match.

BARRETT S'ILLUSTRE

Avant sa bête de dernière manche, Barrett avait encore trouvé le moyen de s'illustrer et a déclenché une poussée de deux points en fin de huitième, poussée qui permettait aux Expos d'égaliser les chances 4-4.

Une erreur de Desi Relaford lui a permis d'atteindre le troisième et il a marqué quand le frappeur suppléant Orlando Merced y est allé d'un long ballon au centre.

Le partant Javier Vazquez s'est peut-être trop entêté à lancer des balles à effet à son opposant Byrd en troisième et la manoeuvre lui a coûté cher.

Les Phillies ont marqué quatre fois dans la manche, mais Vazquez aurait pu limiter les dégâts. Kevin Jordan avait entrepris la manche avec un double.

Après un retrait, Byrd s'est présenté au marbre et Vazquez lui a servi quatre balles glissantes. Byrd a expédié la quatrième du bout du bâton au champ centre pour produire un premier point.

Ébranlé, Vazquez a cédé un but sur balles et après un deuxième retrait, Scott Rolen a frappé un double d'un point. Rico Brogna a complété la poussée avec un simple de deux points.

Un double d'Andrews, un simple de Manny Martinez, une erreur de Byrd, qui a mal effectué son relais au premier à la suite d'un amorti de Vazquez, et une balle à double jeu d'Orlando Cabrera ont donné deux points aux Expos en fin de manche.

MAUVAIS Déception

Suite de la D 1

de combler un déficit de trois matchs. Les Maple Leafs de Toronto en 1942 face aux Red Wings de Detroit, et les Islanders de New York en 1975 contre les Penguins de Pittsburgh.

Les partisans des Sénateurs ont de quoi être déçus. Non seulement leurs favoris se retrouvent-ils dans une situation désespérée, mais hier, ils n'ont jamais été dans le coup.

Brian Holzinger a marqué deux buts, l'autre allant à Dixon Ward. Le défenseur Jason Woolley a amassé deux passes. Alexei Yashin a encore une fois vécu une soirée difficile.

Le quatrième match aura lieu demain soir, à Buffalo. Jacques Martin n'était pas abattu après le match.

Pour vaincre les Sabres, Ottawa devra entreprendre le match en même temps que l'adversaire. Encore une fois, les Sabres ont marqué le premier but de la rencontre.

«Yashin a eu ses chances», a fait valoir Martin. Dans le vestiaire, Yashin a fait face à la musique. C'est toujours frustrant quand les choses ne vont pas comme vous le souhaitez.

SATAN AVEC DES BÉQUILLES

Un partisan des Sabres a lancé un balai sur la glace en troisième période. À Buffalo, on parle évidemment d'un balaiage.

L'entraîneur des Sabres était évidemment ravi de la performance de sa troupe. «Nous avons été solides en défensive. Les joueurs étaient bien concentrés, ce qui n'était pas le cas il y a deux mois.

«Nous avons aussi profité de la contribution de certains joueurs. Nous misons sur une attaque équilibrée et des joueurs tels Brian Holzinger et Dixon Ward doivent marquer des buts.

Satan n'a pas subi de fracture lorsqu'il a été atteint au pied par un lancer de son coéquipier Alexei Zhitnik. Les radiographies n'ont révélé qu'une simple contusion.

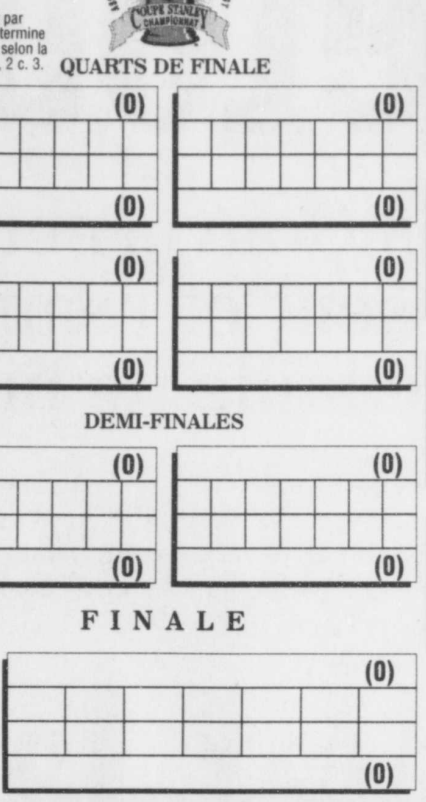
VERS LA COUPE STANLEY

ASSOCIATION DE L'OUEST

Table of NHL Western Conference standings including teams like Edmonton, Dallas, San Jose, Colorado, Anaheim, Detroit, St. Louis, and Phoenix.

ASSOCIATION DE L'EST

Table of NHL Eastern Conference standings including teams like Pittsburgh, New Jersey, Buffalo, Ottawa, Boston, Carolina, Philadelphia, and Toronto.



ASSOCIATION DE L'OUEST

Table of AHL Western Conference standings including teams like Oilers, Sharks, Mighty Ducks, and Anaheim.

ASSOCIATION DE L'EST

Table of AHL Eastern Conference standings including teams like Penguins, Sabres, Bruins, and Flyers.

MEILLEURS MARQUEURS

Table of top scorers in the AHL, listing players like Ed Snider, Steve Yzerman, and others.

SOMMAIRES

Summary table of AHL games, listing matchups, scores, and key players.

MEILLEURS MARQUEURS

Table of top scorers in the NHL, listing players like Wayne Gretzky, Alex Ovechkin, and others.

SOMMAIRES

Summary table of NHL games, listing matchups, scores, and key players.

LES RETOURNES RETOUR Droit

Suite de la D 1

Sainte-Foy. Les trois autres équipes (Prince Albert, Sault Ste. Marie et Cap-Breton) n'étaient pas en mesure de rivaliser avec le peloton de tête.

«On a eu l'occasion de constater dans le dernier droit jusqu'à quel point la ligne pouvait être mince entre la victoire et la défaite lorsque deux bonnes équipes sont confrontées. Et c'est sans doute parce que nous sommes venus si près de jouer pour l'or que ça reconforte si peu de se contenter du bronze», de préciser Matte.

Finalement ce sont les Pats de Regina qui ont eu le dernier mot dans ce tournoi. Ils ont vaincu les Flames de Calgary 5-4 en prolongation.

LONGUE SAISON

N'empêche que les Gouverneurs sont revenus de loin, Sainte-Foy s'étant qualifié pour les séries d'après-saison en remportant leur dernier match de la saison régulière contre Jonquière.

«Le match de samedi (défaite de 3-2 en 2e prolongation) m'a rappelé notre cinquième duel contre les Estacades lorsque nous avons renversé la vapeur, sauf que cette fois, nous avons vécu l'effet contraire», de dire Matte.

Hier, six joueurs différents (Benoît Daigle, Charles Gauthier, Nicolas Pelletier, Maxime Guimond, Jean-Philippe Brière et Simon Tardif) ont touché la cible du côté des Gouverneurs qui ont dominé 45-20 au chapitre des tirs au but.

Guimond a été choisi le joueur du match du côté des vainqueurs. La riposte des Mintos est venue des bâtons de Brock Acorn et Jodi Boulet qui ont déjoué le gardien Charles Faber en deuxième période.

Les joueurs et entraîneurs des Gouverneurs sont attendus en soirée à 20h40 plus précisément à l'Aéroport Jean-Lesage.

BASEBALL MAJEUR

Table of MLB National League standings, listing teams like Philadelphia, Houston, Arizona, etc.

Table of MLB American League standings, listing teams like Toronto, Philadelphia, Detroit, etc.

Table of MLB Division East standings, listing teams like Atlanta, New York, Philadelphia, etc.

Table of MLB Division Central standings, listing teams like St. Louis, Houston, Milwaukee, etc.

Table of MLB Division West standings, listing teams like San Francisco, Arizona, Los Angeles, etc.

Table of MLB Division East standings, listing teams like Toronto, Cleveland, Oakland, etc.

Table of MLB Division Central standings, listing teams like Cleveland, Chicago, Detroit, etc.

Table of MLB Division West standings, listing teams like Texas, Oakland, Seattle, etc.

Table of MLB Division East standings, listing teams like Toronto, Cleveland, Oakland, etc.

MEILLEUR 2E

Table of MLB National League 2nd base statistics, listing players like Ariza, Yount, etc.

Table of MLB American League 2nd base statistics, listing players like Torres, Baez, etc.

Table of MLB Division East 2nd base statistics, listing players like Ariza, Yount, etc.

Table of MLB Division Central 2nd base statistics, listing players like Torres, Baez, etc.

Table of MLB Division West 2nd base statistics, listing players like Torres, Baez, etc.

Table of MLB Division East 2nd base statistics, listing players like Torres, Baez, etc.

Table of MLB Division Central 2nd base statistics, listing players like Torres, Baez, etc.

Table of MLB Division West 2nd base statistics, listing players like Torres, Baez, etc.

Table of MLB Division East 2nd base statistics, listing players like Torres, Baez, etc.



RENDÉMENT DES EXPOS

Table of Montreal Expos statistics, listing batting averages, home runs, etc.

## Les Ducks battent de l'aile

### Les Wings mènent 3-0 dans leurs série quatre de sept

ANAHEIM, Californie. (AP) — Les Red Wings de Detroit, qui avaient balayé les Mighty Ducks d'Anaheim lors de leur seule présence en séries éliminatoires il y a deux ans, sont en voie de faire de même cette année.

Steve Yzerman a inscrit son cinquième but des séries et il a rompu une égalité de 2-2 lors d'un avantage de deux hommes, hier, quand les Red Wings ont battu les Mighty Ducks 4-2.

Detroit prend ainsi les devants 3-0 dans cette série qui se poursuivra, demain, à Anaheim.

Niklas Lidstrom a récolté des mentions d'aide sur les buts égalisateurs et vainqueurs des Wings qui ont effacé un déficit de 2-1 en deuxième période.

Les doubles champions en titre de la coupe Stanley ont lessivé Anaheim en quatre matchs au deuxième tour éliminatoire en 1997.

Yzerman a inscrit le but qui donnait les devants alors que Travis Green était au banc des pénalités et que Stu Grimson était au vestiaire en raison d'une pénalité de match pour avoir plaqué Kris Draper par-derrière, tout près de la bande. La punition de Grimson, pour tentative de blessure, était doublée d'une inconduite de partie automatique.

Vyacheslav Kozlov a donné une avance de deux buts à Detroit en troisième période quand il a glissé son propre retour de tir derrière Guy Hebert après 1:54 de jeu.

Tomas Holmstrom avait créé l'égalité 2-2 après 1:51 en période médiane sur un jeu controversé. Les Mighty Ducks estimaient que Holmstrom avait frappé la rondelle alors que cette dernière était au-dessus de la barre transversale, mais les officiels ont confirmé le but après avoir vu la reprise vidéo.

Sergei Fedorov pour les Wings, puis Marty McInnis et Jason Marshall,

pour les Ducks, avaient marqué au premier tiers.

#### FUHR SORTI DU MATCH

À St. Louis, le temps finira-t-il par vaincre Grant Fuhr?

Le gardien de 36 ans a donné quatre buts en 10 tirs, hier, lorsque les Coyotes de Phoenix l'ont emporté 5-4 contre les Blues de St. Louis pour prendre les devants 2-1 dans la série.

Le quatrième match aura lieu demain à St. Louis.

Fuhr a accordé trois buts au cours des neuf premières minutes de jeu. Après en avoir concédé un autre au début de la deuxième période, il a été remplacé par Jamie McLennan.

Louie DeBrusk, qui n'a pas inscrit un seul point en 15 matches pendant la saison régulière, a enfilé deux buts. Keith Tkachuk, Dallas Drake et Shane Doan — ce dernier dans un filet désert — ont complété la marque pour les vainqueurs.

Pavol Demitra et Terry Yake ont marqué à 12 secondes d'intervalle vers la fin de la deuxième période pour réduire l'avance des Coyotes de deux buts. Puis Geoff Courtnall a porté la marque à 4-3 en profitant d'un avantage numérique à 5:51 du dernier vingt.

Après le but de Doan, Blair Atcheynum a ajouté un peu de suspense à la rencontre en déjouant Nikolai Khabibulin avec 14,5 secondes à faire.

Les Coyotes ont été dominés 38-18 au chapitre des tirs au but mais Khabibulin s'est montré solide devant son filet.

Une mêlée générale a éclaté avec 3:48 à faire à la deuxième période. McLennan a roué de coups Robert Reichel, ce qui a amené Khabibulin à traverser la patinoire pour se jeter dans la foire. Après ce tohu-bohu, les arbitres ont envoyé huit joueurs au banc des pénalités.



Martin Straka célèbre son tour du chapeau avec son coéquipier des Penguins de Pittsburgh, German Titov.

# Martin Straka fait oublier Jagr

## Trois buts et c'en est fait des Devils

■ PITTSBURGH (AP) — Les Penguins de Pittsburgh ne devaient pas avoir l'ombre d'une chance de vaincre les Devils du New Jersey, même avec Jaromir Jagr au sein de leur formation.

Ils ont pourtant les devants 2-1 dans cette série éliminatoire de l'Association Est à la suite d'un triomphe de 4-2 face aux Devils, hier, le deuxième de suite sans l'apport de Jagr, blessé à l'aîne.

Avec Jagr dans les gradins, les Penguins ont joué avec ardeur et émotivité. Martin Straka a fait le plus gros du travail avec un tour du chapeau, le premier de sa carrière en éliminatoires.

Straka et Alexei Kovalev ont marqué à 27 secondes d'intervalle dans la première minute de jeu du dernier tiers, transformant en quelques instants un déficit de 2-1 en priorité de 3-2.

Straka avait déjà touché la cible en première période quand les Penguins ont pris les devants 1-0 pour un troisième match de suite dans cette série. Puis, Straka a bloqué un tir de la pointe de Rob Niedermayer dans la dernière

minute de jeu de la rencontre, avant de passer entre les défenseurs et compléter son tour du chapeau avec 17 secondes au cadran.

L'histoire serait-elle en train de se répéter?

#### EN PÉRIL

Les Devils, meilleure équipe de l'Association Est cette saison, accusent un retard de 2-1. Ils se retrouvent dans une situation qui n'est pas sans rappeler leur élimination prématurée au premier tour, l'an dernier, face aux Sénateurs d'Ottawa. En 1997, les Devils, encore favoris, étaient tombés face aux Rangers de New York au deuxième tour.

Pour leur part, les Penguins semblent en voie de répéter un chapitre de leur histoire quand ils avaient éliminé les

Rangers, favoris en 1992, sans Mario Lemieux, blessé.

Le statut de Jagr en vue du quatrième match, qui sera disputé demain à Pittsburgh, demeure incertain. Le champion marqueur de la Ligue nationale n'a même pas pris part à l'échauffement de l'équipe.

Inspirés, les Penguins ont frustré les joueurs des Devils en se servant de leurs attaquants comme des défenseurs jouant en zone neutre. Les Penguins neutralisaient les montées des joueurs des Devils, limitaient les occasions de surnombre et créaient des revirements au milieu de la patinoire.

Les Devils ont eu leurs chances — ils dominaient 22-7 dans les tirs au but à un moment — et un avantage numérique de deux hommes leur a permis de prendre les devants 2-1 sur un but de Jason Arnott vers la fin de la deuxième période.

Straka, pour les Penguins, et Sergei Brylin, pour les Devils, avaient inscrit les deux buts du premier vingt.

## L'Avalanche domine à l'étranger

SAN JOSE, Californie (AP) — Le report temporaire de la série et la modification du calendrier n'auront rien changé entre l'Avalanche du Colorado et les Sharks de San Jose: l'Avalanche est encore dominante à l'étranger.

La formation du Colorado s'est imposée 3-1 au San Jose Arena, samedi, dans le premier match de la série du premier tour éliminatoire quatre de sept entre les deux clubs.

Patrick Roy a eu son mot à dire dans le résultat, lui qui a effectué 42 arrêts.

«Nos succès à l'étranger, c'est la clé pour remporter la série», a dit Roy.

L'Avalanche a conclu le calendrier régulier avec une fiche de 23-14-4 à l'extérieur de Denver.

«Nous avons été une formation qui a excellé à l'extérieur cette saison, a dit le capitaine Joe Sakic. Ce résultat n'est pas étonnant.»

Sakic a inscrit deux buts et récolté une mention d'aide dans le premier match, alors que l'ex-joueur des Sharks, Sandis Ozolinsh, a ajouté un but et une aide. Jeff Friesen a inscrit

le seul but de San Jose en troisième période.

La série a été repoussée de quelques jours et a débuté à San Jose en raison de la tuerie de l'école secondaire Columbine, à Littleton, mardi. Les deux premiers matchs devaient être disputés à Denver.

Les Sharks ont fait de nombreuses erreurs dans leur zone, erreurs sur lesquelles l'Avalanche a capitalisé.

«Il ne faut pas commettre une seule erreur, a noté l'entraîneur des Sharks, Darryl Sutter. Tu ne peux pas te permettre de passage à vide contre eux, même pas une mauvaise présence sur la patinoire.»

Et les Sharks devront solutionner l'énigme Roy, lui qui a remporté la 100<sup>e</sup> victoire de sa carrière en séries (un record de la LNH) et qui présente une fiche de 16-3-1 contre San Jose.

«Tu ne peux pas le battre. Il faut placer des joueurs devant lui et saisir les retours, a noté Friesen. Nous devons faire preuve de discipline et mettre plus d'ardeur au jeu.»

## Les Leafs respirent mieux

### Leur victoire in extremis a ravivé leur confiance

PHILADELPHIE (PC) — Les Maple Leafs de Toronto ont gagné 22 matchs à l'étranger cette saison, une marque d'équipe. Le périple à Philadelphie pour les troisième et quatrième rencontres de leur série contre les Flyers ne leur fait pas trop peur.

La meilleure offensive de la LNH en a eu plein les bras lors des deux premiers matchs à Toronto. Elle est toutefois parvenue à marquer deux fois dans les deux dernières minutes de jeu du match de samedi pour arracher une victoire de 2-1 et provoquer l'égalité 1-1 dans la série.

«Nous respirons mieux. À Philadelphie, nous pouvons faire un pas dans la bonne direction, a affirmé l'entraîneur des Leafs, Pat Quinn, confiant. Nous avons vraiment bien joué à l'étranger cette saison.»

Selon lui, les Leafs jouaient trop nerveusement au Air Canada Centre.

«Si j'ai un conseil à donner à mon club, c'est de nous calmer afin de pouvoir ouvrir le jeu et imposer notre style

de jeu, a-t-il ajouté. Chez eux, les Flyers seront plus tendus, tout comme leurs partisans. Nous devons profiter de leur exubérance. Nous devons aussi continuer sur la lancée du match de samedi.»

Les Flyers ont échappé une belle chance de se procurer une avance de 2-0 dans la série. Au cours de l'histoire, plus de 97 % des clubs qui ont remporté les deux premiers matchs d'une série à l'étranger sont passés au tour suivant.

«Nous étions à deux minutes de prendre l'avance 2-0 mais cela ne sert à rien de baisser la tête», a indiqué l'ailier Mark Recchi.

Ses coéquipiers partagent son opinion.

«Nous n'aurons aucune difficulté à répliquer, a souligné Keith Jones, l'unique marqueur des Flyers, samedi. Nous comptons plusieurs joueurs expérimentés qui savent quoi faire pour l'emporter.»

Quant aux Maple Leafs, ils étaient surtout soulagés d'avoir réussi à

déjouer la vigilance de John Vanbiesbrouck, impeccable lors des 118 premières minutes de la série.

Après le premier but, inscrit par Steve Thomas avec 1:59 à écouler, les partisans ont inondé la glace du Air Canada Centre des pompons qu'on leur avait remis à l'entrée.

Quinn a profité de l'interruption pour encourager ses joueurs. «Ne nous laissons pas dominer. Nous allons gagner ce match», leur a-t-il dit.

Et 66 secondes plus tard, Mats Sundin inscrivaient le but gagnant.

«Cela s'est produit souvent au cours de la saison, a déclaré Thomas. Je ne sais pas ce que c'est, la baraka ou quelque chose d'autre, mais tout tourne toujours en notre faveur à la fin.»

Tandis que les meilleurs joueurs des Leafs se mettaient en évidence, l'absence de Lindros, toujours en convalescence à la suite de l'affaiblissement d'un de ses poumons, se faisait de plus en plus sentir chez les Flyers.

«Nous avons perdu l'un des meilleurs joueurs de la planète. C'est à nous de prendre la relève», a lancé Jones.

## Burns croit à l'avantage de la glace

WILMINGTON, Mass. (AP) — L'avantage de jouer à domicile a moins d'importance lorsque deux équipes jouent de façon intense. Toutefois, cet avantage ne disparaît pas.

Voilà une bonne nouvelle pour les Bruins de Boston qui accueilleront les Hurricanes de la Caroline, demain et mercredi, à l'occasion des troisième et quatrième matchs de leur série.

Les hommes de Pat Burns sont heureux d'être de retour à Boston, surtout après avoir réussi à arracher une victoire sur la patinoire de leurs adversaires. L'avantage de jouer à domicile ne se limite pas aux encouragements des partisans.

Pour Burns, cela lui donne la chance d'envoyer ses joueurs dans la mêlée après son vis-à-vis, Paul Maurice. Les Bruins pourront opposer les trois qu'ils veulent à ceux des Hurricanes.

«La dynamique des changements de tris va en être modifiée, c'est une bonne chose, a souligné le gardien Byron Dafoe. Nous pouvons opposer les joueurs que nous voulons aux leurs, c'est très important dans une série de

sept matchs.»

Toutefois, la fiche en séries des Bruins au Fleetcenter, leur nouveau domicile depuis 1995-96, n'est que de 1-4. Ils ont mieux joué cette saison à Boston tandis que les Hurricanes ne jouent pas pour 500 à l'étranger.

«Je ne pense pas que cela soit si important, a déclaré Jason Allison, le meilleur marqueur des Bruins. L'an dernier, nous avions obtenu toutes nos victoires en séries à l'étranger. Nous n'avions pas remporté un seul match à domicile.»

Quant aux Hurricanes, ils sont heureux d'avoir pu créer l'égalité dans la série en l'emportant 3-2 en prolongation, samedi.

«Lors du deuxième match, notre rythme est resté constant, a rappelé Maurice. Contrairement au match précédent, nous sommes demeurés solides après avoir bien entrepris la rencontre. Plusieurs de nos joueurs avaient hâte à ce premier match.»

Les Hurricanes sont heureux d'avoir pu réussir à déjouer Dafoe à trois reprises lors de la dernière rencontre.

L'absence de Lindros se fait de plus en plus sentir



EXPOS

# Une 3<sup>e</sup> manche fatale pour Javier Vazquez

## Week-end frustrant pour la troupe de Felipe Alou

MICHEL LAJEUNESSE  
Presse canadienne

■ MONTRÉAL — « Je n'ai jamais vu Javier Vazquez lancer aussi bien. Il avait plus d'étoffe aujourd'hui que jamais auparavant. » Felipe Alou a été le premier à reconnaître que son jeune droitier s'était fort bien défendu... sauf pour une manche fatidique, la troisième, quand il a cédé quatre points.

« On dirait que c'est toujours la même chose pour les jeunes lanceurs. Ils ne sont pas capables d'éviter la grosse manche. Il a effectué quelques mauvais tirs dans cette manche, voilà tout. »

Vazquez s'en voulait. Il a reconnu avoir commis quelques erreurs impardonnables.

« Je me sentais très bien. J'étais très fort. Je prenais les devants avec ma rapide. Dans cette troisième manche, j'ai effectué un lancer atroce contre Scott Rolen et il en a profité. »

« Pour ce qui est de Byrd, je ne peux pas dire que ce fut un mauvais tir. C'était un bon lancer. Il a tout simplement lancé son bâton vers la balle. »

Vazquez prétendait lui aussi qu'il avait bien fait dans l'ensemble.

« Ma rapide était excellente. Je sais que nous pouvons jouer encore mieux. Ce ne sont que quelques lancers qui ont fait la différence. »

Michael Barrett a frappé un troisième circuit. Il a produit un autre point avec un simple en neuvième. Il a harponné un coureur sur les buts, mais il s'en voulait pour avoir commis une erreur qui a coûté un point en neuvième.

« Glanville venait de réussir un simple sur un amorti et je ne voulais pas qu'il vole le deuxième, a dit Barrett. Je savais qu'il avait obtenu un bon départ et j'ai peut-être serré un peu trop la balle en la lançant, a-t-il expliqué. »

ERREURS « AGRESSIVES »

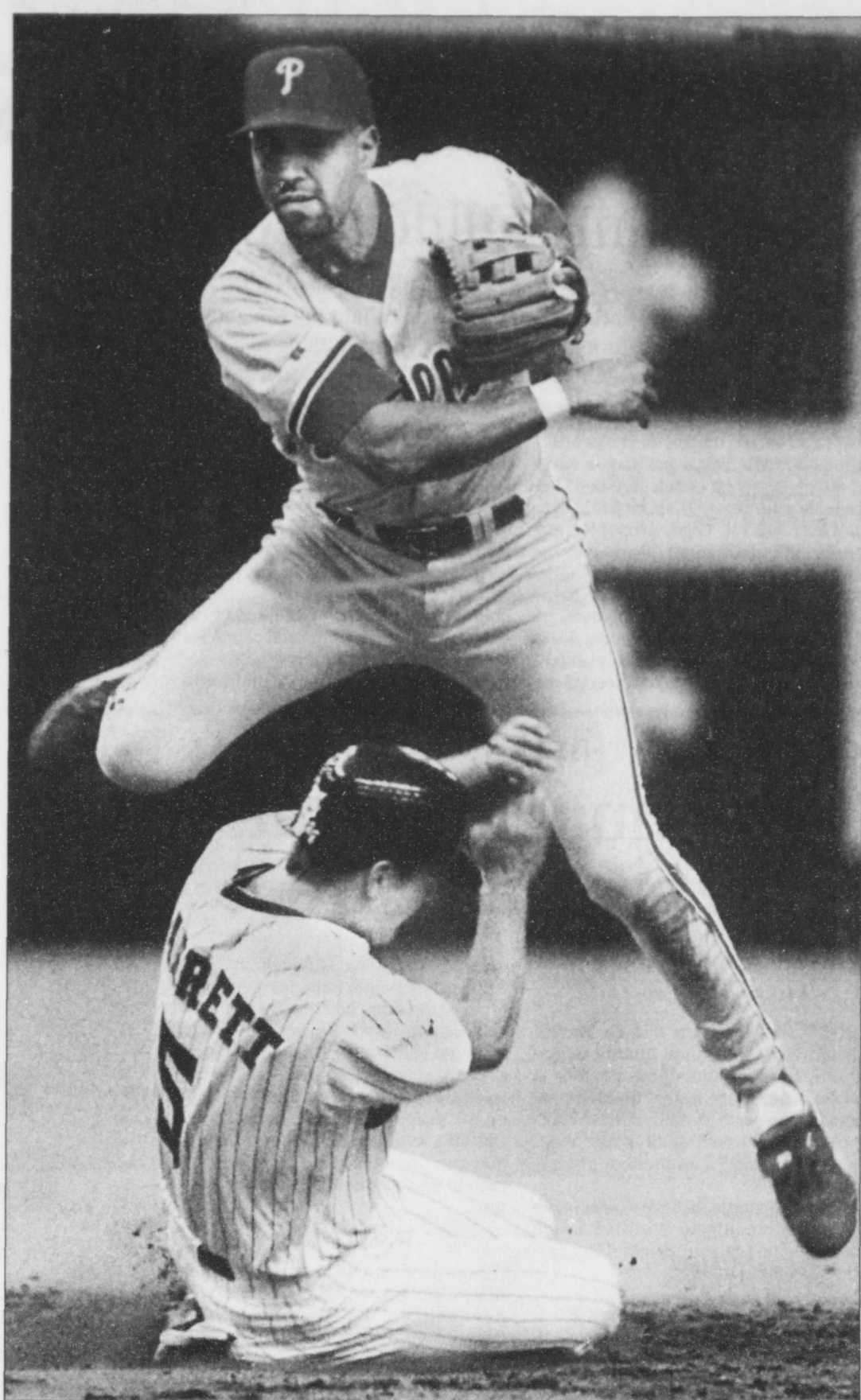
« Mais je sais que je peux apprendre de ces erreurs « agressives ». J'aurais pu être timide et garder la balle. Je le ferai peut-être aussi la prochaine fois. Mais je me dis aussi que j'ai appris que dans de telles circonstances, il vaut mieux exécuter un bon relais. »

Barrett débordait d'optimisme comme c'est tout à fait normal quand on est aussi jeune et qu'on a autant de talent.

« Oui, nous avons connu un week-end frustrant. Mais nous avons été dans la lutte dans chacun des matchs. Je me dis que nous allons finir par passer au travers et remporter des matchs. »

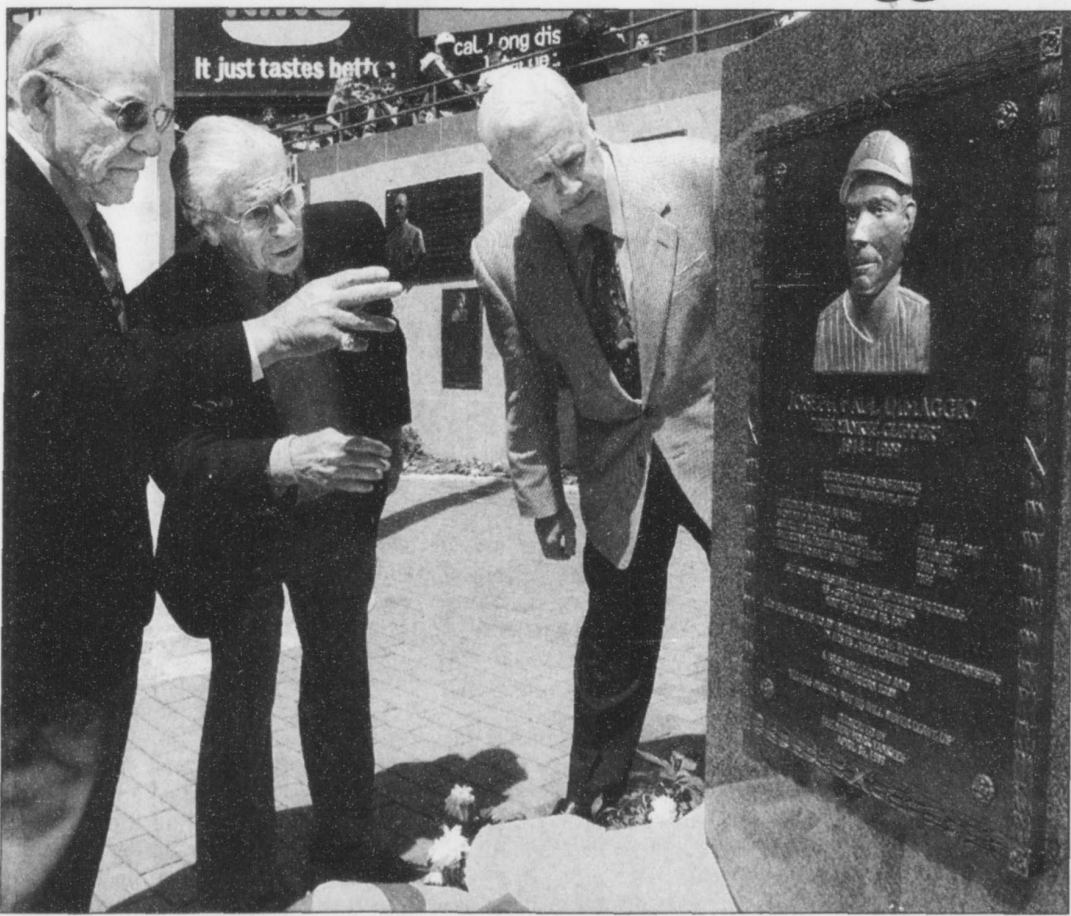
« Qui sait, nous alignerons peut-être 10 victoires bientôt. »

Par ailleurs, les Expos ont annoncé après le match que le gaucher Rick DeHart était cédé aux Lynx d'Ottawa. C'est dire que Steve Kline reprendra sa place dans la formation dès demain.



Le joueur de deuxième but des Phillies, Kevin Jordan, a complété un double jeu en cinquième manche hier, alors que le jeune Michael Barrett, des Expos, tentait d'atteindre le deuxième coussin.

## À la mémoire de Joe DiMaggio



Trois membres du Temple de la renommée du baseball et ex-joueurs des Yankees de New York, Yogi Berra, Phil Rizzuto et Whitey Ford, examinent le monument à la mémoire de Joe DiMaggio, dévoilé hier au Yankee Stadium. Cette stèle en l'honneur de DiMaggio, décédé le 8 mars dernier, vient rejoindre celles dédiées à Babe Ruth, Lou Gehrig, Miller Huggins et Mickey Mantle, dans le parc commémoratif du Yankee Stadium.

LHJMQ

# Le Titan remporte la première bataille

BATHURST (PC) — Il était grand temps que le match se termine. En avance 4-0 avec moins de huit minutes à écouler au tableau indicateur, le Titan d'Acadie-Bathurst a laissé les Olympiques de Hull revenir dans le match avant de l'emporter par la peau des dents au compte de 4 à 3, hier soir, lors du premier match de la série finale de la LHJMQ.

La troupe de Roger Dejoie peut finalement se compter bien chanceuse de prendre l'avance dans la finale. Les deux formations en viendront à nouveau aux prises ce soir, à compter de 19 h 30, toujours à Bathurst.

Le Titan avait pourtant dominé cette rencontre dans l'ensemble jusqu'au réveil des Olympiques. Un laisser-aller en fin de match a rapidement fait réaliser au Titan que la formation hulloise n'avait pas atteint la finale par un coup de chance. Il y a de bons joueurs de hockey dans le camp des Olympiques et le Titan en a eu la preuve dans les huit dernières minutes de jeu.

Les Olympiques sont d'ailleurs venus bien près de créer l'égalité et n'eût été une mauvaise passe devant le filet de Roberto Luongo, avec encore une vingtaine de secondes à faire, il n'est pas dit que les visiteurs n'auraient pu provoquer la prolongation.

Ramzi Abid a dirigé l'offensive du Titan avec une paire de buts (11<sup>e</sup> et 12<sup>e</sup>). Les deux autres filets ont été enfilés par Mathieu Benoît (17<sup>e</sup>), également auteur d'une passe, et Alain O'Driscoll (2<sup>e</sup>). Ce dernier a mis fin à fin à une longue léthargie.

La riposte des Olympiques a été orchestrée par trois plombiers, en l'occurrence Roberto Bissonnette (3<sup>e</sup>), Erich Paroshy (3<sup>e</sup>) et Dustin Russell (3<sup>e</sup>). Roberto Luongo a été impeccable dans les 52 premières minutes avant de perdre son jeu blanc à la suite du but de Bissonnette.

Malheureusement pour Luongo, ce n'était pas terminé pour lui puisque les Olympiques ont ensuite enfilé deux autres buts dans les trois minutes suivantes. Luongo a finalement fait face à 28 tirs. À l'autre bout, Philippe Bergeron a été mis à l'épreuve à 38 reprises.

UN SÉRIEUX MESSAGE

« Je pense que les gars ont pensé que tout était terminé quand nous avons pris les devants 4 à 0, a déclaré Luongo. Les Olympiques ont montré qu'ils avaient beaucoup de caractère et ils sont revenus dans le match. Ils n'abandonnent jamais et c'est d'ailleurs pour ça qu'ils sont rendus en finale. C'est aussi pourquoi il faut les respecter davantage », a noté Luongo.

Quant à Roger Dejoie, il n'a vraiment pas digéré la façon dont ses joueurs ont terminé la rencontre. « C'est une leçon », a-t-il déclaré. Selon lui, les Olympiques ont envoyé un « beau » message à ses protégés. « J'espère que les gars l'ont pris au sérieux. En tout cas, dans le vestiaire tantôt, les gars s'en sont parlé beaucoup. Les Olympiques nous ont lancé un sérieux message en vue du deuxième match », a-t-il souligné.

# Décès de Lord Killanin, ancien président du CIO

DUBLIN (AFP) — Lord Killanin, ancien président du Comité international olympique (CIO), de 1972 à 1980, est décédé hier matin à son domicile de Dublin.

Âgé de 84 ans, Lord Killanin, de son vrai nom Michael Morris, souffrait depuis plusieurs années de la maladie d'Alzheimer. Troisième baron de Killanin, il était marié et avait eu quatre enfants, une fille et trois fils, dont un est devenu jockey et a été surnommé « Mouse Morris ».

Après avoir fait ses études à Eton, à la Sorbonne à Paris, puis à Cambridge, Michael Morris était devenu journaliste pour le *Daily Express* et le *Daily Mail*, de 1925 à 1939. Pour ce dernier journal, il avait couvert la guerre sino-japonaise en 1937/38.

Auteur, journaliste, puis producteur de films, Lord Killanin a été président du CIO de 1972 à

1980, soit juste avant l'actuel président, l'Espagnol Juan Antonio Samaranch.

UN RÈGNE AGITÉ

Il était devenu membre du CIO en 1952, entré au comité exécutif en 1967, puis vice-président de 1968 à 1972, quand la présidence était assurée par l'Américain Avery Brundage.

Son règne de président de l'organisme olympique avait commencé par la tragédie de Munich et l'attaque terroriste contre des athlètes israéliens. Il a pris fin avec le boycott des Jeux de Moscou.

Depuis, Lord Killanin était président d'honneur, à vie, du CIO. Sa carrière dans le cinéma a été marquée par ses collaborations avec le metteur en scène américain John Ford, une autre forte personnalité.

**Marcheurs, votre performance commence ici!**

**Chez Pouliot, nous évaluons avec précision vos besoins :**

- Chaussures de marche ou de randonnée
- Chaussures pour un sport spécifique
- Chaussures exclusives et de qualité supérieure
- Contrôle du pied et amélioration de la stabilité
- Analyse sur tapis roulant
- Essais sur différentes surfaces

Une équipe multidisciplinaire assistée de professionnels diplômés en éducation physique est à votre service.

**Découvrez la nouvelle façon de vous chauffer.**

**POULIOT**  
Là où chaussures et santé vont de pair  
2990, chemin Sainte-Foy, Sainte-Foy 652-0100

# Champions canadiens

## Les mini Bulldogs sortent leur meilleur basket de la saison

■ Les mini Bulldogs sont champions canadiens. La troupe de Michel Racine a mérité le titre national de mini basket en fauteuil roulant en prenant la mesure de la formation du Variety Village Rolling Rebel au pointage de 44 à 36. C'était la première fois qu'une équipe de Québec gagnait le championnat canadien.

«Je m'attendais un peu que nous atteignons la finale, a expliqué Racine. Mais je suis surpris de la manière dont les gars ont joué. Ils ont sorti, en finale leur meilleur basket. C'est probablement parce qu'ils évoluaient devant leur famille et leurs amis. Une chose est sûre, tout le monde était bien préparé mentalement. Et tous voulaient gagner.»

C'est à la suite de son triomphe de 58 à 25 face au P'tits Glads en demi-finale que les mini Bulldogs ont accédé au

match ultime. En ronde préliminaire, la formation québécoise avait conservé une fiche parfaite de quatre gains. Sa victoire la plus difficile avait été acquise face aux Rolling Rebels, son adversaire d'hier, un gain de 26 à 24.

«Avant le match de la finale, j'ai dit aux gars qu'ils avaient accompli ce qu'ils avaient à accomplir, que la rencontre était un affrontement comme les autres. Je leur ai indiqué qu'ils devaient s'amuser et avoir du plaisir. Je

pense que c'est ce qu'ils ont fait même si en fin de rencontre certains joueurs ont semblé plus nerveux. Faut dire que quatre gars avaient déjà quatre fautes à leur actif. Une faute de plus et ils étaient expulsés du match. J'aurais alors dû utiliser des athlètes ayant moins d'expérience.»

Auteur de 16 points, Michael Poulin a été le meilleur marqueur des mini Bulldogs en finale. Manuel Cloutier en a

réussi 14 et Keven Jacques 10. Il s'agissait d'un second titre majeur cette saison pour les mini Bulldogs qui avaient remporté plus tôt cette saison le Tournoi de Québec. En début de campagne, la formation québécoise avait fini troisième lors du Tournoi de Toronto, un événement qui réunissait toutes les équipes qui étaient présentes au championnat canadien. C'était la quatrième fois depuis sa création il y a six ans que le titre national en mini basket était remporté par une équipe du Québec.

«Les autres clubs vont maintenant nous regarder d'une manière différente. Et c'est sûr que nous allons être la formation à battre. Je l'ai dit aux jeunes, ils le savent. Mais ce qu'il y a de

plus merveilleux, c'est que d'ici trois ou quatre ans, les joueurs des mini Bulldogs se retrouveront dans le junior où ils vont aller chauffer les autres équipes.»

C'est à un joueur des mini Bulldogs qu'est échu le titre de meilleur athlète lors du championnat canadien. Keven Jacques a reçu l'honneur, lui qui a obtenu 85 points au cours de la fin de semaine. Audrey Joannette-Racine et Manuel Cloutier, aussi de la formation québécoise, ont été choisis sur l'équipe d'étoiles.

C'est la formation de Variety Village Rolling Rebels qui a mérité le championnat canadien dans la catégorie junior. En grande finale elle a défait par 74 à 54 les Glads juniors.



Jean-François Tardif

## CHAMPIONNAT DE HOCKEY SENIOR AA

### Montmagny gagne le premier titre

SYLVAIN FOURNIER  
collaboration spéciale

MONTMAGNY — Un but de Martin Gagné avec seulement quatre secondes à faire en troisième période a permis aux Sentinelles de Montmagny de décrocher, hier soir, devant près de 2000 partisans magnymontois, le premier championnat provincial de hockey senior AA. Ils ont défait les Rorquals de Trois-Pistoles 5-4 dans le cinquième et ultime match d'une série trois de cinq qui fut particulièrement animée.

#### TÂCHE DIFFICILE

Les champions de la ligue LDB n'ont pas eu la tâche facile pour l'emporter sur leurs rivaux du Bas-Saint-Laurent. Après avoir partagé les deux premières confrontations de cette série, en fin de semaine dernière, à Trois-Pistoles, les deux équipes ont continué d'offrir du jeu serré et très physique lors des trois dernières rencontres présentées à l'aréna de Montmagny. Vendredi, les Rorquals l'emportaient 5-4 en prolongation tandis que les Sentinelles ripostaient le lendemain dans une victoire de 8-4.

Hier soir, dans un match sans lendemain, la nervosité et l'animosité étaient palpables chez les deux équipes. Les Rorquals de Trois-Pistoles ont ouvert la marque en milieu de première période grâce à un but de Joël Beaulieu. Steve Desruisseaux a ensuite donné la réplique pour les Sentinelles avant que Martin Fontaine donne une avance de deux points aux Rorquals, avec un premier but en fin de période et un filet rapide au

début du deuxième engagement.

En troisième période, les Sentinelles sont revenus à la charge pour niveler le pointage 3-3 grâce à des buts de Hugo Veilleux et le premier but de la rencontre de Stéphane Lemay. Patrick Belzil s'est inscrit au pointage en avantage numérique pour Trois-Pistoles avant que Stéphane Lemay marque une deuxième fois pour ramener les deux équipes à la case départ.

#### HOLLYWOOD

Dans un scénario digne des grands films d'Hollywood, l'as marqueur des Sentinelles Martin Gagné, dans une dernière tentative avant l'inévitable prolongation, a réussi à déjouer la défensive et la vigilance du gardien des Rorquals, Patrick Dion. Il ne restait que quatre secondes au tableau indicateur après ce filet qui a lancé le début des célébrations dans un aréna de Montmagny survolté. Les Sentinelles ont dominé au chapitre des lancers 45-30.

La formation magnymontoise devient ainsi la première équipe de hockey senior AA à graver son nom sur le trophée Hockey Québec remis aux vainqueurs du championnat provincial disputé entre les champions des séries éliminatoires des ligues LDB (Lévis-Dorchester-Beauce) et du Bas-Saint-Laurent.

Ce trophée à défendre pour les prochaines années a été remis par les deux présidents, Réal-Jean Couture du Bas-Saint-Laurent et Clément Vallière de la LDB. Ce dernier arborait un large sourire au terme de cette victoire chaudement disputée et ce cette série enlevante.

## BADMINTON SCOLAIRE

### Quatre de suite

#### La région de Québec-Chaudière-Appalaches domine le Québec

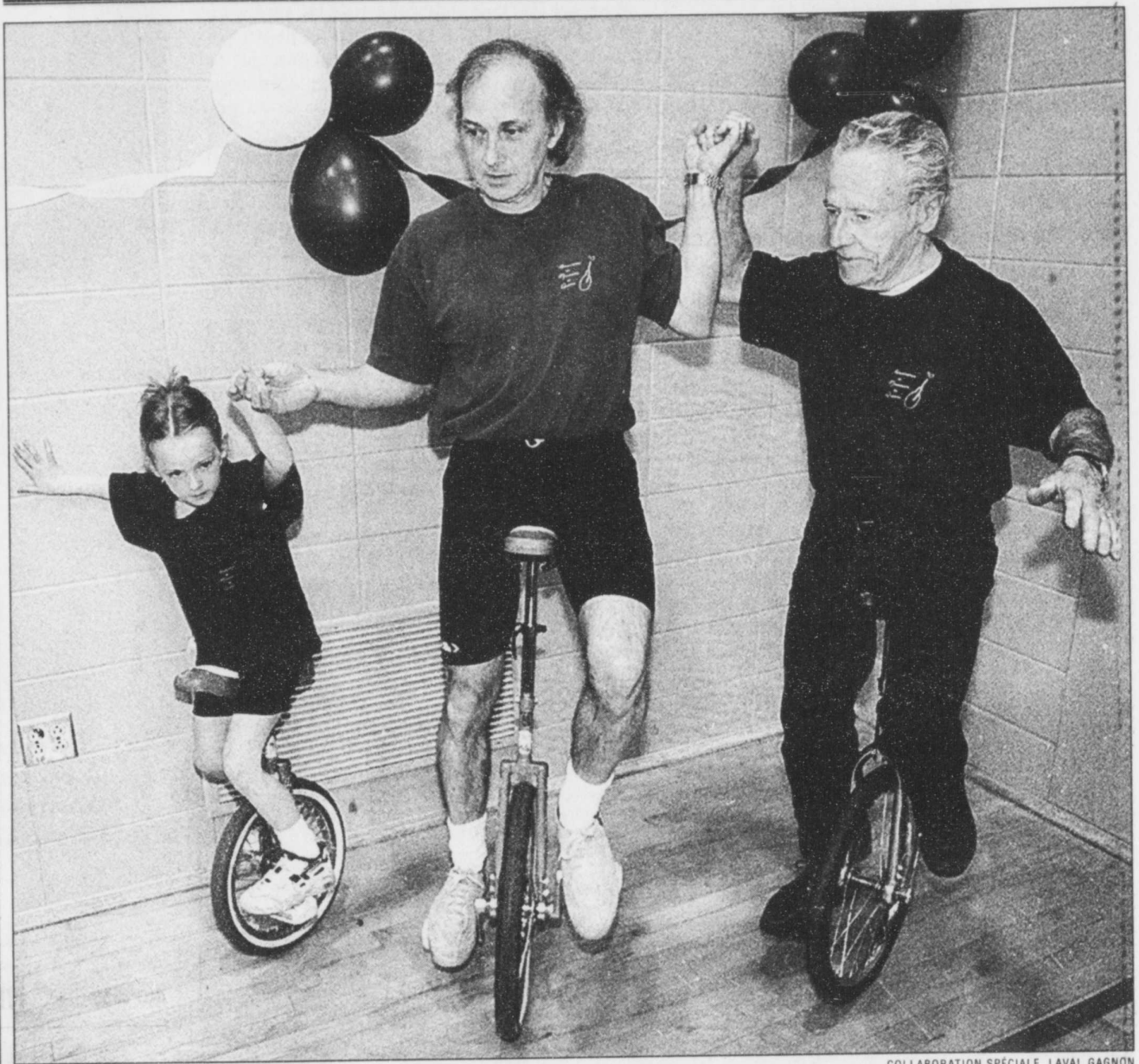
Avec 125 points contre 117 pour les Cantons de l'Est et 104 pour l'Est du Québec, la région de Québec-Chaudière-Appalaches a remporté pour la quatrième année d'affilée les grands honneurs du championnat scolaire provincial de badminton Yonex présenté en fin de semaine par la commission scolaire Des Navigateurs à l'école secondaire Les Etchemins, de Charny.

Les meilleures raquettes du week-end pour la région victorieuse ont été Audrey Arseneault (benjamin, or); Maude Gendreau et Emilie Bélanger (cadet, argent, double féminin); Emmanuel Robitaille et Cynthia Thibodeau (cadet, bronze, double mixte); Frédéric Guay (juvénile, argent) ainsi qu'Audrey et Esther Beaudoin

(juvénile, argent, double féminin).

Des athlètes de l'Est du Québec et de la Côte-Nord ont aussi connu du succès au cours du week-end. À commencer par le benjamin Jean-François Michel (or, C-N); les cadets Pierre Dufour et Marc Lapointe (argent, double masculin, C-N) et les juvéniles Christine Gardner (bronze, Est du Québec); Marie-Hélène Cartier et Geneviève Bourgoïn (bronze, double féminin, C-N); Jérôme Ouellet et Charles Lévesque (or, double masculin, Est du Québec); Nicolas Arseneault et Valérie Émond (or, double mixte, Est du Québec).

Au classement cumulé, les raquettes de la Côte-Nord ont terminé au septième rang avec 84 points. F.R.



Le monocycle est une activité accessible à tous. À preuve, André Michel (au centre) a roulé avec deux élèves de l'Association de monocycle de Québec, soit Caroline Jobin, cinq ans, et Maurice Lanouette, 80 ans.

## À 80 ans sur un monocycle Maurice Lanouette meuble son temps libre

L'Association de monocycle de Québec a toujours défendu que l'activité qu'elle chapeautait était accessible à tous. Elle a pu le prouver de manière bien concrète en présentant, lors de son spectacle annuel, Maurice Lanouette, un adepte de la discipline qui est âgé de 80 ans.

C'est l'automne dernier que M. Lanouette a commencé à faire du monocycle. Il caressait cependant depuis plus de deux ans le rêve de monter sur un monocycle, une activité dont il avait entendu parler par les journaux.

«À mon âge, on a pas mal de temps libre, a expliqué M. Lanouette. Et c'est important que l'on continue de se fixer des buts et que l'on cherche à les atteindre. C'est ce qui m'a incité à aller m'acheter un monocycle. Sauf que celui-ci est resté accroché deux ans dans mon sous-sol. J'étais intéressé à prendre des cours mais je me présentais toujours trop tard pour les inscriptions. J'ai même failli rater celles de l'automne.»

Décidé à réaliser son rêve, M. Lanouette n'a rien négligé afin d'être accepté aux cours offerts par l'AMQ. Il a même donné une fausse date de naissance afin de cacher son véritable âge. «J'avais peur que l'on dise que j'é-

tais trop vieux et que l'on me refuse. Aujourd'hui, je n'ai plus besoin de cacher mon âge. C'est sûr, la première fois que les jeunes me voient, ils sont surpris. Par la suite, je suis un membre du groupe comme les autres. Personnellement, ça ne me dérange pas de me retrouver avec des plus jeunes.»

Il n'y a pas qu'au sein de l'AMQ que M. Lanouette fait sensation. C'est la même histoire au sein de sa famille. Et certains ont encore peine à croire qu'il pratique un sport qu'ils trouvent un peu casse-cou.

«Ma petite-fille ne me croyait pas lorsque je lui disais que je faisais du monocycle. Je lui ai donc montré une photo de moi en pleine action. Cela ne l'a pas convaincue. Pour elle, je ne pouvais faire autre chose que de la bicyclette. Et elle a viré la photo de tous les côtés afin de trouver une seconde roue à mon monocycle.»

#### EN PLEINE FORME

Maurice Lanouette est en pleine forme. Sa condition physique, il l'entretient notamment en «fendant» du bois à sa maison de Champlain, en banlieue de Trois-Rivières. Il faut d'ailleurs l'avouer, M. Lanouette ne

paraît pas son âge.

«C'est ce que mes blondes me disent», a-t-il indiqué, un sourire taquin sur les lèvres. Plus sérieusement il a continué: «L'âge, c'est rien. Il faut l'oublier. Moi, je n'ai jamais été capable de rester assis. C'est pour cette raison que je demeure très actif.»

«Je n'ai présentement qu'un objectif en ce qui concerne le monocycle et c'est d'arriver à rouler convenablement. C'est dommage, je n'étais pas trop à l'aise lors du spectacle présenté par l'Association. J'ai eu de la misère avec mon équilibre. Je pense que j'ai été dérangé par les spectateurs.»

Notes: C'est hier que l'Association de monocycle de Québec a présenté son spectacle annuel. Un événement qui a séduit les nombreux spectateurs... Cette année, entre 100 et 125 personnes ont suivi les cours de monocycle donnés par l'AMQ. Des sessions ont été offertes en septembre et en janvier... L'AMQ prévoit organiser au cours de l'été une randonnée sur les Plaines d'Abraham... La région de Québec compte toujours une équipe de basketball en monocycle. Le hic c'est qu'elle n'a pas d'adversaires ailleurs dans la Belle Province. J-F.T.



## CHAMPIONNAT NATIONAL DE BADMINTON YONEX 1999

27 avril au 1er mai, au PEPS de l'Université Laval

Ça c'est du sport!  
Un rendez-vous à ne pas manquer!

Billets en vente à l'entrée, au Sports Experts du PEPS et chez Logo Sport (1121, rue Saint-Jean)

Renseignements : (418) 626-8042 Billetterie : (418) 849-2057 www.ulaval.ca/sas/badmin/cc1999

#### MERCREDI 28 AVRIL

rondes régulières, 9h à 23h

#### JEUDI 29 AVRIL

rondes régulières, 9h à 18h

1/4 DE FINALE, 18h

#### ADMISSION

étudiants : 3,00 \$ / général : 5,00 \$

# DIVERTISSEMENTS

## LE COIN DE LA B.D.

### PEANUTS



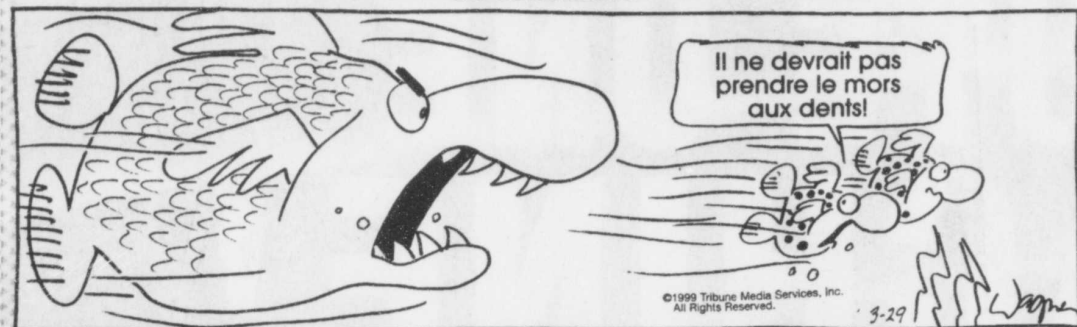
### HAGAR L'HORRIBLE



### POUR LE MEILLEUR ET POUR LE PIRE



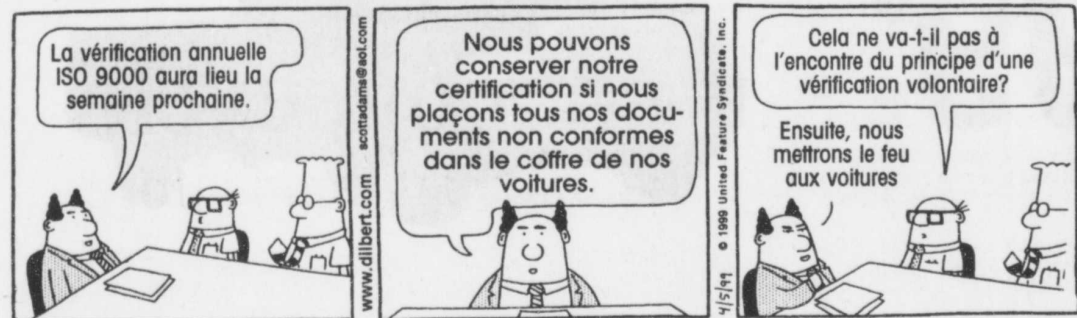
### LES JUNGLIERIES



### LES GRIZZLIS



### DILBERT



### BLONDINETTE



### GARFIELD



## HOROSCOPE

**LUNDI, LE 26 AVRIL 1999**  
**Bélier du 21 mars au 20 avril**  
 L'exaltation vous gagne, le soleil vous réjouit, voilà, vous êtes amoureux! Le bonheur vous pousse aux démonstrations affectives. Vous faites la joie de votre entourage. Il est très salutaire pour vous de perdre pour quelque temps vos habituelles notions de réalisme. Toutefois, demeurez sobre; l'alcool n'ajouterait rien à votre euphorie et vous ferait courir des risques graves.  
**Taureau du 21 avril au 20 mai**  
 Votre volonté subira de cuisants revers aujourd'hui. En effet, la position des planètes est telle que tout ce que vous tenteriez aboutira à la forme contraire. Ne vous alarmez pas pour rien, tout ceci n'est qu'un moment passager. Votre naturelle capacité d'agir reviendra, entière, dès demain. Pourquoi ne pas en profiter pour vous accorder un peu de repos?  
**Gémeaux du 21 mai au 21 juin**  
 Vous attachez une trop grande importance aux qu'en

dira-t-on. Pour déterminante que soit l'image projetée aux autres, la certitude de votre valeur devrait vous suffire. Le creux que vous traversez au niveau professionnel est sans doute causé par le doute que vous entretenez à votre sujet. Il n'en tient qu'à vous d'être heureux.  
**Cancer du 22 juin au 22 juillet**  
 Un air nouveau souffle sur votre vie. Profitez de ce temps propice aux changements pour entrer en relation avec des gens à la mine rieuse. Votre optimisme ne se dément pas, ce qui vous vaudra la considération de vos chefs. Ainsi, l'âme plus légère, pourriez-vous mieux voir l'affection sûre que l'on vous porte depuis un certain temps. Chance au jeu.  
**Lion du 23 juillet au 23 août**  
 La journée sera riche en événements sensibles. N'y perdez pas votre sens de l'humour! Côté sentimental, de courtes vacances avec l'être aimé sauraient resserrer des liens un peu trop lâches. Vous aurez aujourd'hui l'occasion de briller au travail. Mettez à l'oeuvre toutes vos ressources et le résultat sera immédiat. Risque de légère intoxication.  
**Vierge du 24 août au 22 septembre**  
 Votre obstination légendaire vous entraînera dans un conflit de personnalité important. La force de vos

arguments frappera juste mais vous blesserez profondément une personne sensible. Vous pourrez éprouver quelques difficultés respiratoires. Une idée de génie pourrait bien vous ouvrir la voie vers la richesse. A la condition d'y donner suite.  
**Balance du 23 septembre au 23 octobre**  
 Tentez de mater un peu des ambitions immodérées qui ne vous mèneraient de toute façon qu'à une grande désillusion. On salue votre ardent caractère et votre nature vibrante; vous faites la conquête de tous. Les personnes qui oeuvrent dans le milieu artistique verront la palette de leurs talents se déployer avec un rare bonheur d'expression.  
**Scorpion du 24 octobre au 22 novembre**  
 Après une période d'indécision, vous ressentirez le besoin d'agir efficacement. Votre rendement au travail en sera grandement augmenté et il ne sera pas étonnant que vos supérieurs songent à récompenser un tel déploiement d'énergie. Soyez totalement sincère avec votre conjoint; c'est la seule voie vers une meilleure compréhension mutuelle.  
**Sagittaire du 23 novembre au 21 décembre**  
 Les natis du signe pourront espérer des changements radicaux dans toutes les dimensions de leur vie. La chance s'allie à vos compétences

indéniables en vue de vous obtenir une heureuse amélioration de votre situation professionnelle. De plus, l'ambiance au travail sera excellente aujourd'hui. Attention à vos poumons.  
**Capricorne du 22 décembre au 20 janvier**  
 Le climat orageux persiste aujourd'hui. Tenez bon! Le mouvement des planètes coupera bientôt court à vos nombreuses mésaventures. Un événement soudain comptera de multiples conséquences et vous permettra de vérifier certaines intuitions. Montrez plus de persuasion au travail.  
**Verseau du 21 janvier au 19 février**  
 Décidément, vous détestez les bornes! Vous vous montrez désagréable envers autrui et tout ceci cache à coup sûr un grave mécontentement de soi. Sachez vous raccorder le calme nécessaire à votre bien-être et vos relations avec les autres s'en porteront beaucoup mieux. Vous lerez des achats avisés aujourd'hui si vous allez magasiner.  
**Poissons du 20 février au 20 mars**  
 Vous resserez les liens qui vous unissent aux gens que vous aimez. L'ambiance familiale retrouve sa chaleur et cette sérénité reconquise vous permet de réaliser une oeuvre très importante. La journée vous réserve quelques tracas financiers mineurs.

## BRIDGE CONTRAT

JEAN-FRANÇOIS BOUCHER

NO 546

### TOUT PRÉVOIR

La donne d'aujourd'hui fait appel à une technique un peu plus compliquée, mais tout de même accessible à tous.

Personne vulnérable  
Sud donneur

**NORD**  
 ♠ D 10 6  
 ♥ V 10 6 4  
 ♦ ARV  
 ♣ 8 4 2

**SUD**  
 ♠ ARV 9 4  
 ♥ 9  
 ♦ D 8 6 3  
 ♣ ARV

**OUEST NORD EST SUD**  
 Passe 3 ♠ Passe 4 ♠  
 Passe 4 ♦\* Passe 4 ♥\*\*  
 Passe 5 ♦\*\*\* Passe 6 ♣

\*Cue-bid de contrôle. Promet habituellement l'As de la couleur.

\*\*Sud a besoin de plus d'information. \*\*\*Maximum plus As et Roi de carreau.

Quest entame de l'As de cœur et continue la couleur, pour la Dame d'Est. Quel est votre plan de jeu?  
 À première vue, il semble bien que la réussite du contrat dépende de la place de la Dame de trèfle. Mais un déclarant plus expérimenté verra la possibilité d'un « mort inversé », c'est-à-dire de couper les perdantes du mort avec la main longue à l'atout. Cependant, il faut s'assurer de la distribution du résidu des atouts. Il est en effet impératif de trouver les piques 3-2 pour que ce plan de jeu réussisse. Voici donc comment procéder: après avoir coupé le deuxième cœur, il faut jouer As de pique et pique vers le Dix. Si la couleur accroche, il faudra se résoudre à prendre l'impasse à la Dame de trèfle. Quand les deux adversaires fournissent, le déclarant doit couper un cœur, monter au mort à carreau, couper le dernier cœur, retourner au mort à carreau et purger le dernier atout en défaussant le valet de trèfle de la main de Sud.

♠ D 10 6  
 ♥ V 10 6 4  
 ♦ ARV  
 ♣ 8 4 2

♠ 5 3  
 ♥ A 7 5 3  
 ♦ 5 2  
 ♣ D 10 7 6 5

**N O E S**

♠ 8 7 2  
 ♥ R D 8 2  
 ♦ 10 9 7 4  
 ♣ 9 3

♠ ARV 9 4  
 ♥ 9  
 ♦ D 8 6 3  
 ♣ ARV

Ce plan de jeu nécessite seulement un partage 3-3 ou 4-2 des carreaux, s'étant assuré au préalable de la division 3-2 des piques.

## MOTS CROISÉS

NO 625

LILIANE CHRÉTIEN

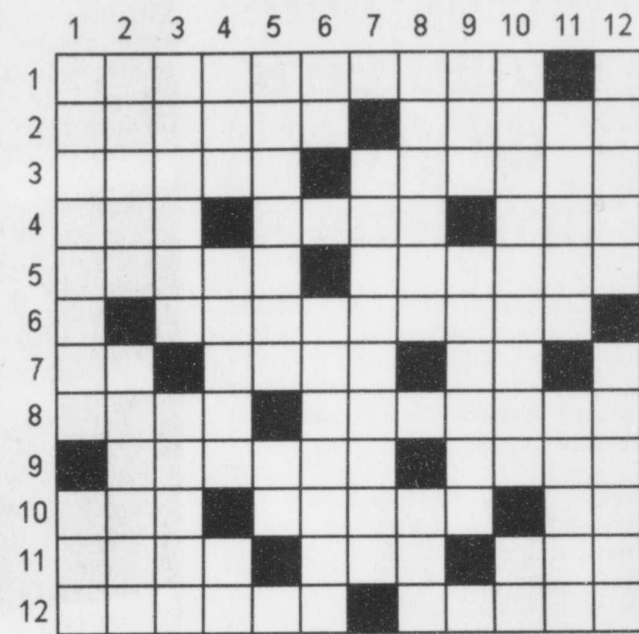
© Édimédia Inc.

### HORIZONTALEMENT

- Susceptible de s'altérer.
- Champignon comestible - Ordonné.
- Couteau - Lauriers.
- Transpire - Hurla - Possèdent.
- Inflammation de l'oreille - Eau-de-vie (pl.).
- Grosse araignée.
- Radium - Se débarrassa de - Pron. pers.
- Impressionnés - Supporter.
- Chaume qui reste sur place après la moisson - Poussa.
- Anc. capitale d'Arménie - Des arbres - Douze mois.
- Oiseau échassier - Ce qui est contraire au bien - Résine extraite de la férule.
- Méridienne - Presser.

### VERTICALEMENT

- Ustensile dans lequel on égoutte les aliments - Point d'union du membre antérieur du cheval avec le tronc.
- Puisard - Fis venir qqn avec moi.
- Avait la respiration
- Colère - Moque - Sièges.
- Spontané - Nombre.
- Scandium - Figure symbolique.
- Appellera l'attention sur.
- Ortolan - Plébiscité.
- Loch - Objets fabriqués utilisés manuellement pour réaliser une opération déterminée.
- Partie du corps du cheval comprise entre la tête, le garrot et le poitrail - Argent.
- Embarrassée - Bien ouvert.
- Épreuves - Faire le brave.



## MOT MYSTÈRE

NO 3355

© Édimédia Inc.

### 6 LETTRES — TUMEURS

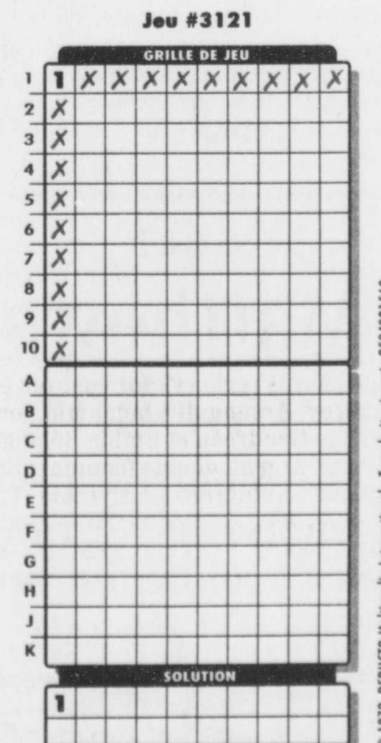
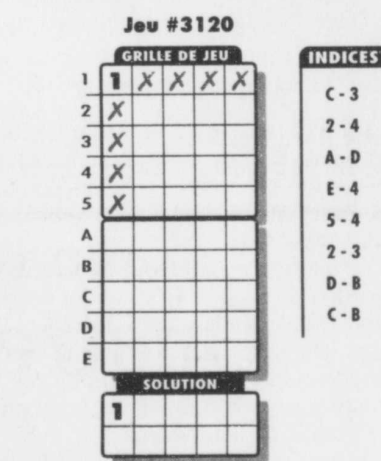
- |         |          |          |           |            |
|---------|----------|----------|-----------|------------|
| abcès   | éponge   | malin    | papillome | suros      |
| alité   | épuise   | maux     | peur      | tumescence |
| ampoule | exostose | mieux    | polype    | tumeur     |
| angiome | fatal    | mort     | repos     |            |
| bénigne | jarde    | myélome  | seminome  | urgent     |
| bien    | javart   | myome    | séieux    | vécu       |
| biopsie | kyste    | normal   | signe     |            |
| bosse   |          |          | soigné    |            |
| cancer  | larme    | oedème   | soin      |            |
| choc    | lipome   | oncogène | souffre   |            |
|         | lymphome |          | squirre   |            |
| envie   |          | paget    | subi      |            |

Solution du problème précédent: cellophane



## DEDUCTO

Testez votre esprit de déduction  
 But du jeu: à l'aide des indices et de la grille de jeu, trouvez dans quel ordre doivent être placés chaque chiffre et chaque lettre et découvrez la solution DEDUCTO



© 1972, DEDUCTO Multimedia International, Tous droits réservés 2568991560

## TOURNOI DE TENNIS DE MONTE-CARLO

Kuerten vainqueur  
par abandon de Rios

■ MONTE-CARLO (AP) — Le Brésilien Gustavo Kuerten a remporté, hier, le tournoi de tennis de Monte-Carlo, par abandon de son adversaire chilien Marcelo Rios pour blessure à la cuisse droite.

Leur première confrontation en finale d'un tournoi du Super 9 a donc tourné court. «Guga», 13<sup>e</sup> tête de série, avait remporté le premier set 6-4 et menait 2-1 dans le deuxième quand Rios (9<sup>e</sup>) a abandonné au terme de 53 minutes de jeu.

Pour le Brésilien, qui empoche 361 000 \$, il s'agit de la première victoire en tournoi depuis l'open de Majorque en octobre. Plus que jamais, Kuerten semble bien parti pour un tournoi de Roland-Garros qu'il remporta en 1997.

«C'est une grande victoire parce que Monte-Carlo est pour moi le plus grand tournoi après Roland-Garros», a-t-il commenté.

Quant à Rios, il a expliqué qu'il s'était blessé voici deux semaines et que cette blessure s'était réveillée samedi en demi-finale face à Jérôme Golmard.

«Ça s'est aggravé aujourd'hui. J'aurais pu continuer mais j'aurais été incapable de tenir cinq sets. Je ne voulais pas aggraver les choses et être indisponible cinq mois. À ce niveau, être à 99% n'est pas assez.»

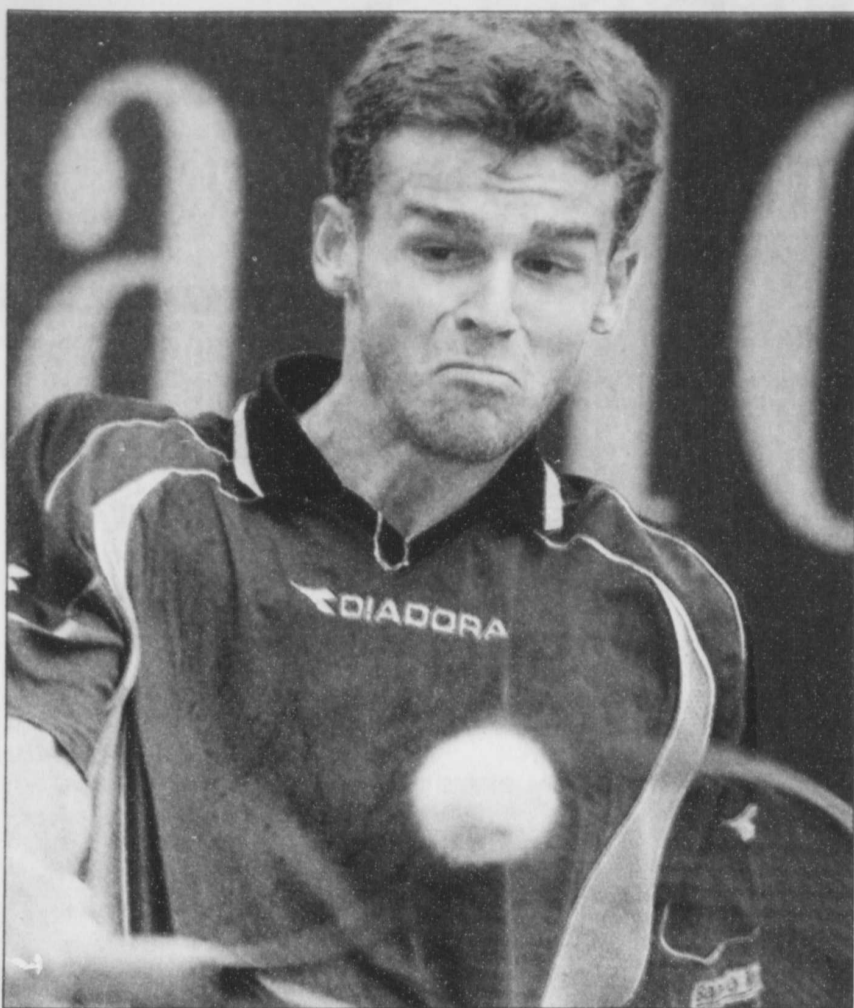
Mais il n'en reste pas moins que l'ancien numéro un mondial, vainqueur à Monte-Carlo en 1997, devra se reposer deux à trois semaines, compromettant sa préparation pour le tournoi de Roland-Garros qui débute le 24 mai. L'ascible gaucher des Andes a déjà été contraint plusieurs fois à l'abandon en raison d'une fracture de fatigue aux lombaires.

En double, la paire franco-britannique Olivier Delaitre et Tim Henman, bénéficiaire d'un laissez-passer, l'a emporté en finale face aux Tchèques Jiri Novak et David Rikl (8<sup>e</sup>) sur la marque de 6-2 et 6-3.

## La participation de Rios aux Internationaux de France à Roland-Garros est compromise

## VICTOIRE D'ARANTXA SANCHEZ

Par ailleurs, l'Espagnole Arantxa Sanchez-Vicario, tête de série n<sup>o</sup> 1, a facilement remporté le tournoi de tennis du Caire, hier, en battant en finale la Roumaine Irina Spirlea (n<sup>o</sup> 5) 6-1, 6-0.



Le Brésilien Gustavo Kuerten a remporté, hier, le tournoi de tennis de Monte-Carlo, à la suite de l'abandon de son adversaire Marcelo Rios au deuxième set.

L'olympisme  
canadien a  
de gros  
problèmes

FREDERICTON (AFP) — L'Association olympique canadienne, aux prises avec ses propres difficultés financières, a dénoncé hier le manque de financement pour le développement du sport amateur au Canada.

L'association a estimé que le sport amateur était sous-financé et que les structures mises en place par le gouvernement canadien pour l'appuyer étaient inadéquates.

Le Canadien Dick Pound, vice-président du Comité international olympique (CIO), a souhaité la création d'une nouvelle structure administrative dédiée au sport, indépendante du gouvernement, et a demandé à Ottawa d'être plus généreux en déductions d'impôts accordées pour encourager la commandite et la participation dans le domaine sportif.

L'Association olympique canadienne a par ailleurs décidé de prélever 8 millions \$ dans un fonds destiné aux athlètes olympiques afin d'éponger une dette bancaire contractée à la suite de l'échec, l'an passé, d'une loterie olympique.

## BAILEY FURIEUX

L'athlète canadien Donovan Bailey a vivement critiqué cette décision de l'Association qui montre combien elle a, à son avis, un «dédain irréfléchi pour les athlètes et le sport».

«Il s'agit d'un beau cas de mauvaise gestion de la part de gens qui croient tout savoir, a dit Bailey. Je rencontre chaque jour des athlètes qui ont besoin de commandite, de soins appropriés, de suppléments vitaminés, de lieux pour se loger et de nourriture.»

«Il semble que les seules personnes qui sont dans une situation gagnante soient les membres de l'AOC. Ils ne donnent presque rien aux athlètes et dès que l'un d'eux se qualifie au sein de l'équipe nationale, ils tentent de lui enlever tout ce qui lui appartient. C'est injuste.»

## GOLF

Matthews  
s'améliore

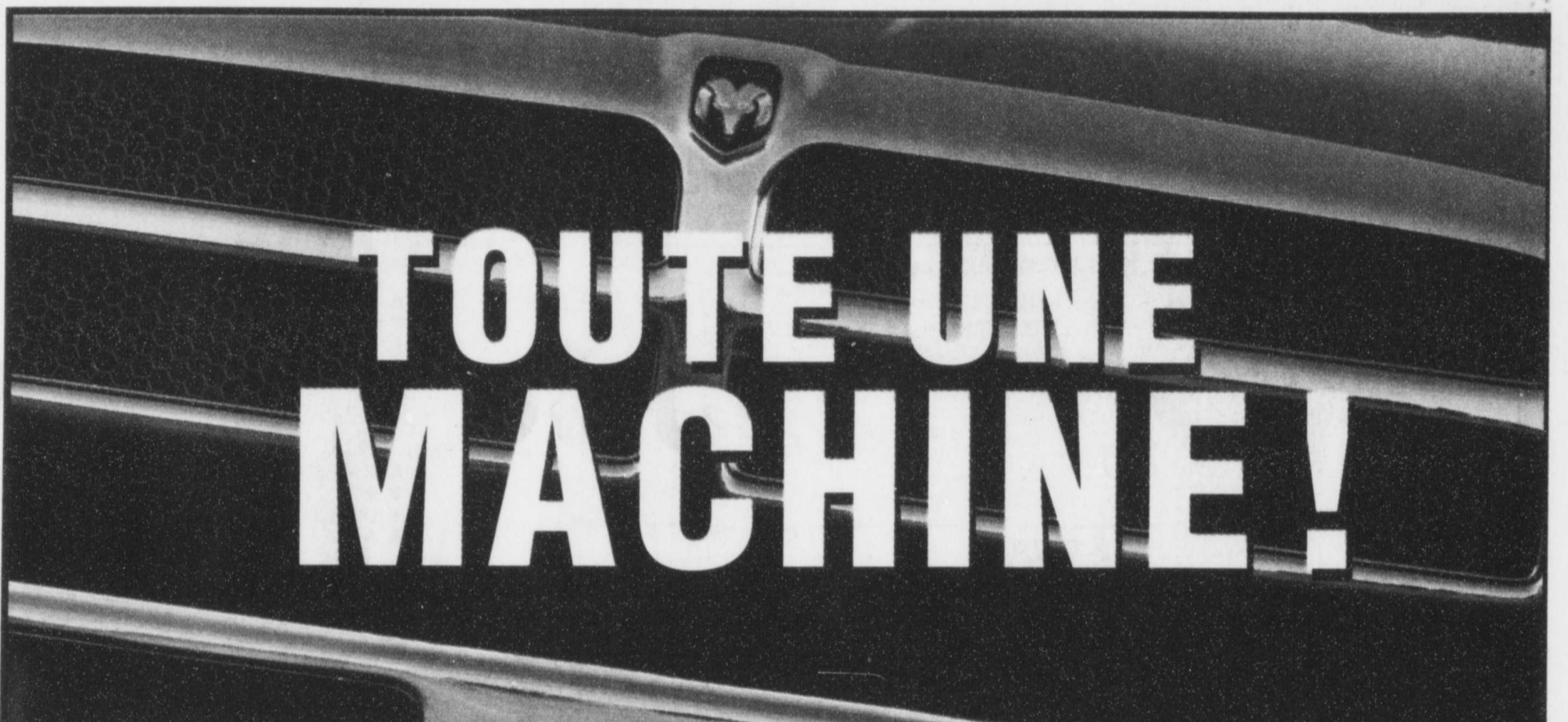
Le Montréalais termine au 33<sup>e</sup> rang en Caroline du Sud

FLORENCE, Caroline du Sud (AP) — Le golfeur montréalais Craig Matthews a disputé un parcours de 75 pour terminer au 33<sup>e</sup> rang avec une fiche de 291, hier, lors de la classique de la Caroline du Sud, un tournoi du circuit Nike.

Cette performance lui a valu une bourse de 1238 \$.

Kevin Johnson a ramené une carte de 71 pour enlever la victoire de cette classique. Il a complété l'épreuve avec une fiche cumulative de 279, un coup de mieux que Bob Heintz qui a joué 72 lors du dernier parcours.

La journée a été éprouvante pour l'ensemble des concurrents. Seulement deux des 62 participants ont joué sous la barre des 70: Jim McGovern (68) et Matt Gogel (68).



## DODGE RAM 1500 ST 1999 - 4X2, À CABINE SIMPLE

2,8%<sup>†</sup> D'INTÉRÊT jusqu'à 48 mois OU 299\$<sup>\*</sup> PAR MOIS

Location, terme de 36 mois. Comptant initial de 2 995 \$.  
Sans comptant initial : 388 \$\* par mois.  
Taxe sur le climatiseur, transport et préparation inclus.



Photo à titre indicatif seulement.

L'ensemble 24A + DSA + HAA + AYB comprend: Moteur Magnum V6 de 3,9 litres • Transmission automatique à quatre rapports • Climatiseur • Roues de 16 po chromées • Essieu à différentiel autobloquant • Glaces teintées • Banquette divisée 40/20/40 • Radio-cassette AM/FM stéréo avec quatre haut-parleurs • Glace arrière coulissante

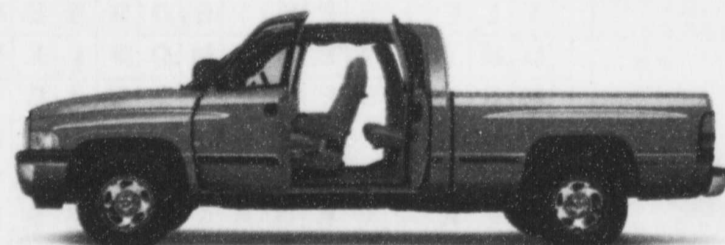
DODGE RAM 1500 ST 1999 - 4X4, À CABINE QUAD<sup>MC</sup>

Photo à titre indicatif seulement.

2,8%<sup>†</sup> D'INTÉRÊT jusqu'à 48 mois OU 389\$<sup>\*</sup> PAR MOIS

Location, terme de 36 mois. Comptant initial de 2 850 \$.  
Sans comptant initial : 474 \$\* par mois.  
Taxe sur le climatiseur, transport et préparation inclus.

L'ensemble 24A + DSA + HAA + AYB comprend: Moteur Magnum V8 de 5,2 litres • Transmission automatique à quatre rapports • Climatiseur • Roues de 16 po chromées • Essieu à différentiel autobloquant • Glaces teintées • Banquette divisée 40/20/40 • Radio-cassette AM/FM stéréo avec quatre haut-parleurs • Glace arrière coulissante

## DODGE DAKOTA SPORT 1999 - 4X4, À CABINE CLUB

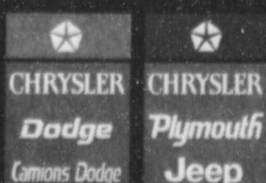
2,8%<sup>†</sup> D'INTÉRÊT jusqu'à 48 mois OU 329\$<sup>\*</sup> PAR MOIS

Location, terme de 36 mois. Comptant initial de 3 175 \$.  
Sans comptant initial : 424 \$\* par mois.  
Taxe sur le climatiseur, transport et préparation inclus.



L'ensemble 24B + DSA + HAA + AJP comprend: Moteur Magnum V6 de 3,9 litres • Transmission automatique à quatre rapports • Climatiseur • Lève-glaces et téléverrouillage électriques • Roues de 15 po en aluminium • Essieu à différentiel autobloquant • Glaces teintées • Banquette divisée 40/20/40 • Radio-cassette AM/FM stéréo avec quatre haut-parleurs

## Seulement chez votre concessionnaire Dodge.



† Taux de financement de 2,8% à l'achat jusqu'à 48 mois sur toute les Dodge Ram 1999 (exceptions faites des modèles V10 et diesel) et sur tous les Dodge Dakota 1999 (exception faite du modèle à cabine simple). Le financement inclut les taxes de transport (Ram: 900 \$, Dakota: 715 \$), l'immatriculation, les assurances et les taxes. Cette offre est exclusive et ne peut être permutée à aucune autre offre à l'exception de la remise aux diplômés. \* Tarifs mensuels établis et après la description des véhicules à louer. Comptant initial et échange équivalent, immatriculation, assurances et taxes en sus. Le premier versement et un dépôt de sécurité seront exigés. Location pour usage personnel. Le locataire est responsable du kilométrage excédentaire après 61 200 km, au taux de 12 c le km. Rachat non requis.

Offres d'un dollar limitées chez les concessionnaires participants. Sous réserve de l'approbation de Credit Chrysler Canada Inc. Le concessionnaire peut vendre/louer à prix normal. Jusqu'à épuisement des stocks.

Association publicitaire des concessionnaires Chrysler inc.

